

**Germania – Lavori di cablaggio e di connessione elettrici – Frankfurt Hbf, Erneuerung der 50Hz Hauptstromversorgungsanlagen, NEA und TST NEA****OJ S 62/2025 28/03/2025****Avviso di modifica di un appalto****Lavori**

---

**1. Committente****1.1. Committente**

Nome ufficiale: DB Station&amp;Service AG (Bukr 11)

E-mail: [frank.weil@deutschebahn.com](mailto:frank.weil@deutschebahn.com)

---

**2. Procedura****2.1. Procedura**

Titolo: Frankfurt Hbf, Erneuerung der 50Hz Hauptstromversorgungsanlagen, NEA und TST NEA

Descrizione: Frankfurt Hbf, Erneuerung der 50Hz Hauptstromversorgungsanlagen, NEA und TST NEA beinhaltet folgende Leistungen: Im Außenbereich vor dem Südflügel (direkt gelegen an der Mannheimer Straße in Frankfurt am Main) ist eine Containeranlage mit zwei Dieselnetzersatzanlagencontainern, einem Schaltanlagencontainer, einem freistehendem Abgasschornsteinbauwerkes und einer unterirdischen Tankanlage herzustellen. Die Verteilung der elektrischen Energie ist über eine zentrale Niederspannungshauptverteilung der Sicherheitsstromversorgung ZSV geplant, welche zusammen mit den notwendigen Steuerungs- und Überwachungsanlagen, vier Transformatoren und einer Mittelspannungsschaltanlagen in einem neuem Stationsbereich mit dem Namen „Station TST NEA“ aufgebaut wird. Die Station TST NEA soll in der C-Ebene innerhalb eines bestehendem Stationsbereiches zur Elektroenergieversorgung neu aufgebaut werden. Die elektrische Verbindung auf der Mittelspannungsebene 10kV zwischen dem geplanten Standort der Dieselnetzersatzanlagen und dem Stationsbereich TST NEA soll über den Posttunnel erfolgen.

Identificativo della procedura: 3229cd37-f1ca-409a-adb2-7ca53898c48f  
Identificativo interno: 20FEI48783

**2.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45311000 Lavori di cablaggio e di connessione elettrici

**2.1.2. Luogo di esecuzione**

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60329

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

**2.1.4. Informazioni generali**

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

sektvo -

---

**5. Lotto**

## **5.1. Lotto:** LOT-0001

Titolo: Frankfurt Hbf, Erneuerung der 50Hz Hauptstromversorgungsanlagen, NEA und TST NEA

Descrizione: Frankfurt Hbf, Erneuerung der 50Hz Hauptstromversorgungsanlagen, NEA und TST NEA beinhaltet folgende Leistungen: Im Außenbereich vor dem Südflügel (direkt gelegen an der Mannheimer Straße in Frankfurt am Main) ist eine Containeranlage mit zwei Dieselnetzersatzanlagencontainern, einem Schaltanlagencontainer, einem freistehendem Abgasschornsteinbauwerk und einer unterirdischen Tankanlage herzustellen. Die Verteilung der elektrischen Energie ist über eine zentrale Niederspannungshauptverteilung der Sicherheitsstromversorgung ZSV geplant, welche zusammen mit den notwendigen Steuerungs- und Überwachungsanlagen, vier Transformatoren und einer Mittelspannungsschaltanlagen in einem neuem Stationsbereich mit dem Namen „Station TST NEA“ aufgebaut wird. Die Station TST NEA soll in der C-Ebene innerhalb eines bestehendem Stationsbereiches zur Elektroenergieversorgung neu aufgebaut werden. Die elektrische Verbindung auf der Mittelspannungsebene 10kV zwischen dem geplanten Standort der Dieselnetzersatzanlagen und dem Stationsbereich TST NEA soll über den Posttunnel erfolgen. Identificativo interno: 3e3fd6f7-5988-4ded-bca5-972f2ed921d5

### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45311000 Lavori di cablaggio e di connessione elettrici

### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 31/03/2021

Data di fine durata: 31/12/2022

### **5.1.6. Informazioni generali**

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

### **5.1.7. Appalto strategico**

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

### **5.1.12. Condizioni di appalto**

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Entfällt

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer des Bundes

Informazioni sui termini per il riesame: Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : DB Station&Service AG (Bukr 11)

## 6. Risultati

---

### 6.1. Risultati: identificativo del lotto: LOT-0001

#### 6.1.2. Informazioni sui vincitori

**Vincitore:**

Nome ufficiale: EAB Elektroanlagenbau GmbH - Rhein/Main

**Offerta:**

Identificativo dell'offerta: 2021709343

Identificativo del lotto o gruppo di lotti: LOT-0001

Concessione: valore:

Subappalto: Non ancora noto

Informazioni sull'appalto:

Identificativo dell'appalto: CON-0001 - EAB Elektroanlagenbau GmbH - Rhein/Main

Data di selezione del vincitore: 23/03/2021

Data di conclusione dell'appalto: 06/04/2021

## 7. Modifica

---

### 7.1. Modifica

Identificatore dell'avviso di aggiudicazione del contratto precedente: 176742-2021

Identificatore del contratto modificato: CON-0001

Motivo della modifica: Necessità di modifiche dovute a circostanze non prevedibili da un committente diligente.

Descrizione: 17 - Herstellung einer vollflächigen und vandalismussicheren Absperrung zwischen dem neu eröffnetem Vorplatz/Eingang Süd und der Feuerwehrezufahrt inkl. Einbau von provisorischen Toren zur Mannheimer Straße. Durch immense Verschmutzung, Vermüllung und teilweise Beschädigung musste der Zugang an die Anlagentechnik verhindert werden. Es bleibt weiterhin bei dem Charakter "Erneuerung der 50 Hz Hauptstromversorgung NEA und TST NEA", da die Anpassungen nur die Preise der gelisteten Materialien betreffen.

#### 7.1.1. Modifica

Descrizione delle modifiche: 17 - MKA17: Provisorische Absperrung NEA-Südeingang

## 8. Organizzazioni

---

### 8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: DB Station&Service AG (Bukr 11)

Numero di registrazione: 1691faa3-330c-4d76-a952-fba98f1e87c3

Indirizzo postale: Europaplatz 1

Località: Berlin

Codice postale: 10557

Suddivisione del paese (NUTS): Berlin (DE300)

Paese: Germania

Referente: FE.EI-M-E

E-mail: [frank.weil@deutschebahn.com](mailto:frank.weil@deutschebahn.com)

Telefono: +49 6926543316

Fax: +49 6926520071

Indirizzo internet: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

**8.1. ORG-0002**

Nome ufficiale: Vergabekammer des Bundes

Numero di registrazione: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6

Indirizzo postale: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Località: Bonn

Codice postale: 53113

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: [vk@bundeskartellamt.bund.de](mailto:vk@bundeskartellamt.bund.de)

Telefono: +49 22894990

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

**8.1. ORG-0003**

Nome ufficiale: EAB Elektroanlagenbau GmbH - Rhein/Main

Numero di registrazione: ed709d8d-e73f-45df-be6c-85b0f9b00beb

Indirizzo postale: Dieselstraße 8

Località: Dietzenbach

Codice postale: 63128

Suddivisione del paese (NUTS): Offenbach, Landkreis (DE71C)

Paese: Germania

E-mail: [bieterportal-alt@deutschebahn.com](mailto:bieterportal-alt@deutschebahn.com)

Telefono: +49

**Ruoli di questa organizzazione:**

Offerente

**Vincitore di questi lotti:** LOT-0001

**8.1. ORG-0004**

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefono: +49228996100

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: ad2dc879-70ff-4dbe-8d03-468a53724a5d - 01

Tipo di formulario: Modifica dell'appalto

Tipo di avviso: Avviso di modifica di un appalto

Sottotipo di avviso: 39

Data di trasmissione dell'avviso: 27/03/2025 13:38:44 (UTC+1) Central European Time,  
Western European Summer Time

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 200623-2025

Numero dell'edizione della GU S: 62/2025

Data di pubblicazione: 28/03/2025